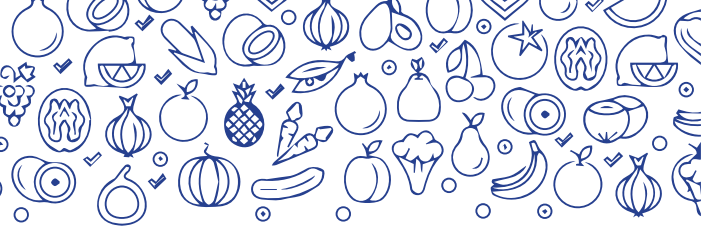


Appendix D. Study Brochure (English/Spanish)



Will the information I provide be kept confidential?

YES. Your responses will be grouped with others and all names, phone numbers, and other identifying information will be removed.

Deciding whether or not to take part in the study will have no effect on any benefits or services you receive—now or in the future.

¿Se mantendrá confidencial la información que proporcione?

Sí. Sus respuestas serán agrupadas con las de otros participantes y todos los nombres, números de teléfono, y otra información de identificación será eliminados.

Decidir si participar o no en el estudio no afectará ningún beneficio ni servicio que reciba —ahora o en el futuro.

This information is being collected to assist the Food and Nutrition Service (FNS) in understanding the interrelated factors that affect food insecurity and poverty. This is a voluntary collection and FNS will use the information to aid in the administration of the Supplemental Nutrition Assistance Program. This collection does request personally identifiable information under the Privacy Act of 1974. According to the Paperwork Reduction Act of 1995, an agency may not conduct or sponsor, and a person is not required to respond to, a collection of information unless it displays a valid OMB control number. The valid OMB control number for this information collection is 0584-[xxxx]. The time required to complete this information collection is estimated to average 2 minutes (.0334 hours) per response, including the time for reviewing instructions, searching existing data sources, gathering and maintaining the data needed, and completing and reviewing the collection of information. Send comments regarding this burden estimate or any other aspect of this collection of information, including suggestions for reducing this burden, to: U.S. Department of Agriculture, Food and Nutrition Service, Office of Policy Support, 1320 Braddock Place, 5th Floor, Alexandria, VA 22306 ATTN: PRA (0584-xxxx). Do not return the completed form to this address.

Esta información se recopila para ayudar al Servicio de Alimentos y Nutrición (FNS) por sus siglas en inglés) a entender los factores interrelacionados que afectan la inseguridad alimentaria y la pobreza. Esta es una recolección voluntaria y FNS usará la información para ayudar en la administración del Programa de Asistencia de Nutrición Suplementaria. Esta recolección pide información personal identificable bajo la Ley de privacidad de 1974. De acuerdo con la Ley de Reducción de Trámites de 1995, una agencia no puede realizar ni patrocinar, y no se requiere que una persona para responder a, una recopilación de información a menos que muestra un número de control OMB actualmente válido. El número de control OMB válido para esta recopilación de información es 0584-[xxxx]. El tiempo requerido para completar esta recopilación de información se estima en un promedio de 2 minutos (.0334 horas) por respuesta, incluido el tiempo para revisar las instrucciones, buscar fuentes de datos existentes, recopilar y mantener los datos necesarios y completar y revisar la recopilación de información. Envíe comentarios con respecto a esta estimación de la carga o cualquier otro aspecto de esta recolección de información, incluyendo sugerencias para reducir esta carga a: U.S. Department of Agriculture, Food and Nutrition Service, Braddock Metro Center II, 1320 Braddock Place, Alexandria, VA 22314 ATTN: PRA (0584-xxxx). No devuelva el formulario completo a esta dirección.



If you have questions about the study:
Call: XXX-XXX-XXXX
Email: XXX@mathematica-mpr.com



Si usted tiene alguna pregunta sobre el estudio:
Llame: XXX-XXX-XXXX
Envíe un correo electrónico:
XXX@mathematica-mpr.com



Sponsored by the U.S Department of Agriculture's Food and Nutrition Service
Patrocinado por el Servicio de Alimentos y Nutrición del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos

Conducted by Mathematica
Realizado por Mathematica
P.O. Box 2393, Princeton, NJ 08543-2393

OMB Number: 0584-xxxx
Expiration Date: xx/xx/20xx



Bolivar County

The Study of Food and Well-Being

Sponsored by the U.S. Department of Agriculture's (USDA)

El Estudio de Alimentos y Bienestar

Patrocinado por el Dpto. de Agricultura de los EE.UU



We need your help

Your household was selected to represent Bolivar county in an important study for the U.S. Department of Agriculture. Participants will complete a survey, either by phone or online

¡Necesitamos su ayuda!

Su hogar fue seleccionado para representar al condado de Bolivar en un importante estudio para el Departamento de Agricultura de los Estados Unidos. Los participantes completarán un encuesta por teléfono o por Internet.

What is the Survey About?

This study is trying to find new ways to help families access affordable food. The survey will ask about:

- Your household's food-related experiences
- Benefits you may receive
- Your overall health and well-being

¿De qué se trata la Encuesta?

Este estudio intenta encontrar nuevas formas de ayudar a las familias a tener acceso a alimentos económicos. La encuesta preguntará acerca de:

- Experiencias de su hogar relacionadas a los alimentos
- Beneficios que puede recibir
- Su salud y bienestar en general

Why Should I Participate?

Bolivar county is one of only six counties in the whole country invited to participate in this study.

We cannot replace you—your viewpoint matters!

Your input will be used to design programs that are more effective at reducing hunger and benefiting all households in Bolivar county.

Participants will receive a \$35 gift card for completing the survey.

¿Por qué debería participar?

Bolivar es uno de solo seis condados en todo el país que fue invitado a participar en este estudio. **No podemos reemplazarle; ¡sus opiniones son importantes!**

Sus comentarios serán utilizados para diseñar programas que sean más eficaces para reducir el hambre y beneficiar a todos los hogares en el condado de Bolivar.

Los participantes recibirán una tarjeta de regalo de \$35 por completar la encuesta.

